

Decreto federale

che approva l'Accordo di libero scambio tra gli Stati dell'AELS e la Repubblica di Corea, l'Accordo sugli investimenti tra l'Islanda, il Liechtenstein, la Svizzera e la Corea e l'Accordo agricolo tra la Confederazione Svizzera e la Repubblica di Corea

del 19 giugno 2006

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,

visti gli articoli 54 capoverso 1 e 166 capoverso 2 della Costituzione federale¹;
visto il messaggio del Consiglio federale del 9 dicembre 2005²,

decreta:

Art. 1

¹ Sono approvati i seguenti accordi:

- a. Accordo di libero scambio del 15 dicembre 2005 tra gli Stati dell'AELS e la Repubblica di Corea;
- b. Accordo sugli investimenti del 15 dicembre 2005 tra l'Islanda, il Liechtenstein, la Svizzera e la Corea;
- c. Accordo agricolo del 15 dicembre 2005 tra la Confederazione Svizzera e la Repubblica di Corea.

² Il Consiglio federale è autorizzato a ratificarli.

Art. 2

Il presente decreto non sottostà a referendum.

Consiglio nazionale, 15 marzo 2006

Il presidente: Claude Janiak

Il segretario: Ueli Anliker

Consiglio degli Stati, 19 giugno 2006

Il presidente: Rolf Büttiker

Il segretario: Christoph Lanz

¹ RS 101

² FF 2006 839

Approvazione dell'Accordo di libero scambio tra gli Stati dell'AELS e la Repubblica di Corea, dell'Accordo sugli investimenti tra l'Islanda, il Liechtenstein, la Svizzera e la Corea e dell'Accordo agricolo tra la Confederazione Svizzera e la Repubblica di Corea. DF

RU 2006